

## الشركة العامة لتجارة السيارات والمكائن إعلان / مناقصة رقم (١) لسنة ٢٠١١

تعلن الشركة العامة لتجارة السيارات والمكائن عن إجراء مناقصة خاصة بتنفيذ عمل اكساء ساحة السيارات في فرع الشركة/ محافظة ميسان فعلى الراغبين بالمشاركة بالمناقصة مراجعة القسم القانوني في مقر الشركة في الوزيرية (مرأب مرسيدس سابقاً) للحصول على جداول بالكميات والمواصفات لقاء مبلغ قدره (٢٥٠٠٠٠) مثلاً وخمسون ألف دينار غير قابل للرد على ان يتم تقديم العطاء داخل ظرف مغلق ومختوم وموقع بوضوح في صندوق العطاءات في القسم القانوني وأن آخر موعد لقبول العطاءات هو يوم ٢٥/٢/٢٠١١ الساعة الثانية عشر ظهراً وسيتم اكمال أي عطاء غير مستوف للشروط المبينة في ابناء علماً بأن الشركة غير ملزمة بقبول أو طالعطاءات ويتحمل من ترسو عليه المناقصة أجور الإعلان.

- على أن يرفق مع العطاء المستمسكات التالية:
- ١- التأمينات الأولية بنسبة (١٪) من قيمة العطاء ويوجب صك مصدق أو خطاب ضمان نافذ لمدة (٦٠) ستون يوماً بعد تاريخ غلق المناقصة لصالح الشركة العامة لتجارة السيارات والمكائن ومن مصارف بغداد حصراً وعلى ان تكون باسم مقدم العطاء وبنسخة أصلية.
  - ٢- براءة الذمة من ضريبة الدخل مجددة لعام ٢٠١١ معنونة إلى الشركة العامة لتجارة السيارات والمكائن حصراً بالنسخة الأصلية.
  - ٣- هوية اتحاد الممولين نافذة مع شهادة ممارسة المهنة (مصورة).
  - ٤- هوية تصنيف الممولين صادرة من وزارة التخطيط والتعاون الإنمائي الدرجة السابعة/ إنشائية نافذة (مصورة).
  - ٥- لشركتنا إلغاء المناقصة دون تعويض مقدمي العطاءات ويعاد لمن شراء وثائق المناقصة فقط.
  - ٦- هوية الأحوال المدنية والبطاقة التوطينية وبطاقة السكن (مصورة).
  - ٧- شهادة التأسيس بالنسبة للشركات.
  - ٨- عقد المشاركة مصدق لدى الكاتب العدل بالنسبة للشركاء.
  - ٩- قائمة بالأعمال الماثلة أو وجدت مؤيدة من جهات التعاقد.
  - ١٠- يرفق بالعطاء وصل قبض باستلام المواصفات والشروط المطلوبة.
- يهمل أي عطاء غير مستوف للمستمسكات المطلوبة أعلاه.

المهندس

عدنان رضا كريم

المدير العام/وكالة

## إعلان من شركة آسياسيل

تعلن شركة آسياسيل للاتصالات عن وجود مزايدة علنية لبيع مولدات مستهلكة (عدد ٢٠) مختلفة الأحجام والأنواع بتاريخ ١٥/٢/٢٠١١ والموجودة في مخازن شركتنا الواقعة في محافظة بغداد- النهضة- بالقرب من شركة الظلال للنقل العام، فعلى الراغبين بالاشتراك في هذه المزايدة الحضور إلى مقر الشركة الواقع في نهاية شارع ١٤ رمضان بدفع تأميمات المزايدة والبالغة (\$٨٠٠٠).

يمكن الاطلاع على حالة المولدات خلال اليومين ٥ و٦/٢/٢٠١١ في مخازن النهضة من الساعة ٩ صباحاً إلى ١ ظهراً ترفع المولدات خلال فترة سبعة أيام من تاريخ تبلغ الإحالة، يتحمل من ترسو عليه المزايدة أجور نشر الإعلان، تفرض غرامة تأخيرية قدرها (\$٢٥٠) عن كل يوم تأخير وبعبكسه يعتبر ناكلاً حيث تحال إلى مزيد آخر أو يعاد المزاد.

## JOB VACANCY

An International organization is announcing a vacancy for a Translator in Baghdad.

### •Requirements:

University degree or similar specialized Institute. 2 years of work experience in a similar function. fluent in spoken English and masters at least I national language. basic computer skills

General responsibilities:

Provide translation work of various nature to all the organization departments, summarise documents; particularly articles in the newspapers, and translate the summary, edit documents (letters, reports, etc) both in Arabic and English. make adequate sight translations when required, prior to full translation, follow up and update terminology and other organization-related matters in Arabic and English. draft letters, on certain occasions, both in Arabic and English. participate and contribute to various projects (publications, productions) and organisation of activities, such as conferences/ seminarshvorkshops. perform research work on topics related to contemporary or past Iraqi context; Keep Updated on local and regional events, particularly in relation to iCRC activities

Application procedure:

Please submit a motivation letter and CV in English to the following E-mail address: baghdad.recruitment@gmail.com

The deadline for application is 23 /2/ 2011

Only candidates meeting the requirements will be considered for an interview.

## الشركة العامة للتجهيزات الزراعية مناقصة محلية رقم (١) لسنة ٢٠١١

### إعلان

تعلن الشركة العامة للتجهيزات الزراعية إحدى تشكيلات وزارة الزراعة الكائنة في الوزيرية/ خلف المعهد القضائي عن المناقصة رقم (١) لسنة ٢٠١١ الخاصة بمقاوله إنشاء مخازن عدد (٤) مع بناء سياج في موقع وادي عكاب التابع لفرع الشركة في محافظة نينوى فعلى الراغبين بالاشتراك في المناقصة من الشركات المقاوله المسجلة رسمياً والمقاولين الحاصلين على هوية تسجيل وتصنيف المقاولين إنشائية درجة سادسة فأعلى الصادرة استناداً لتعليمات تسجيل وتصنيف المقاولين رقم (٣) لسنة ٢٠٠٩ مراجعة شعبة العلاقات في مقر الشركة الكائن في بغداد/ الوزيرية/ خلف المعهد القضائي مستصحين معهم الوثائق المبينة أدناه لغرض شراء نسخة من شروط المناقصة وجداول الكميات والمرتمسات وكراس المواصفات الفنية لقاء مبلغ قدره (٥٠٠٠٠) خمسون ألف دينار غير قابل للرد وتقديم العرض يظرف مغلق ومختوم مؤشراً عليه اسم المناقص والمناقصة في موعد اقضاء الساعة العاشرة من صباح يوم ٧/٢/٢٠١١ مرفقاً به الوثائق والمستمسكات المطلوبة في المناقصة وسوف يهمل كل عرض يرد بعد الموعد أعلاه أو غير مستوف لكافة الشروط والمستمسكات والوثائق المطلوبة في المناقصة أو غير مرفق به التأمينات الأولية بنسبة (١٪) من مبلغ العطاء بموجب صك مصدق أو خطاب ضمان مصرفي صادر لأمر الشركة علماً إن الشركة ووزارة الزراعة غير ملزمة بقبول أو طاعطاءات ويتحمل من ترسو عليه المناقصة أجور نشر الإعلان وسيتم فتح العطاءات في الساعة العاشرة والنصف من صباح يوم ٧/٣/٢٠١١ وبإمكانكم الاطلاع على شروط المناقصة على موقع شركتنا على شبكة الانترنت www.iraqiscas.com والمستمسكات المطلوبة لشراء وثائق المناقصة:

- ١- هوية تسجيل وتصنيف المقاولين الصادرة استناداً لتعليمات تسجيل وتصنيف المقاولين رقم (٣) لسنة ٢٠٠٩.
  - ٢- عقد وشهادة تأسيس الشركة ومحضر الاجتماع الأولى للشركة.
  - ٣- المستمسكات الشخصية للمقاول أو المدير المفوض للشركة  
المقاوله (بطاقة الأحوال المدنية - شهادة الجنسية - بطاقة السكن - البطاقة التوطينية).
- يوسف محمد رؤوف عبد الحميد  
المدير العام وكالة  
رئيس مجلس الإدارة  
٢٠١١/١/٣١

## الامانة العامة لمجلس الوزراء اعلان / مناقصة رقم (٢٠١١/٣) تأهيل دار

تعلن الامانة العامة لمجلس الوزراء عن اجراء المناقصة رقم (٢٠١١/٣) والخاصة بتأهيل دار سكنية في المنطقة الخضراء/ حي التشريع وحسب الشروط العامة لمقاولات الاعمال المدنية والكهربائية بقسميها الاول والثاني وتعليمات تنفيذ العقود الحكومية لعام ٢٠٠٨ الصادرين عن وزارة التخطيط فعلى الشركات المختصة مراجعة الدائرة المالية في الامانة العامة لمجلس الوزراء لغرض شراء وثائق المناقصة (جداول الكميات، المخططات والخرائط، جدول يبين آلية تحليل العطاءات) مقابل مبلغ قدره (٥٠٠٠٠) خمسون الف دينار عراقي غير قابل للرد وسيكون آخر موعد لاستلام العطاءات هو نهاية الدوام الرسمي ليوم الاحد الموافق (٢٠١١/٢/٢٠) في مبنى الامانة العامة لمجلس الوزراء ولا يتم استلام أي عطاء يرد بعد هذا الوقت على ان يكون موعد فتح العطاءات في اليوم التالي للغلق وبحق للمشارك حضوره او حضور من ينوب عنه اثناء عملية فتح العطاءات ولزيد من التفصيل يمكن للمشتري الاتصال على الهاتف (٧٤٣٢٠٩٥) او (٧٤٣٢٠٤٩) او على البريد الالكتروني cmsctrade2@gmail.com

### المستمسكات المطلوبة:

- ١- الاعمال المماثلة المصدقة ٢- بيان القدرة الفنية ٣- بيان القدرة المالية ٤- تصنيف المقاول واختصاصه ٥- اجازة ممارسة المهنة ٦- التأمينات الأولية ٧- البيان الإداري ٨- شهادة التأسيس مصدقة ٩- براءة الذمة من الضريبة ١٠- كتابة الاسعار رقماً وكتابة ١١- ختم جميع الاوراق المقدمة ١٢- جدول كميات مسعر ١٣- عدم وجود تحريف ١٤- ضرورة مطابقة فقرات العطاء مع المواصفات الفنية ١٥- وجود منهاج عمل واضح وكامل ١٦- ذكر طريقة الاتصال (صندوق بريد- فاكس- تلفون) ١٧- يكون تقديم العروض بيد مخول الشركة ويكون الظرف مختوم ويثبت عليه محتويات الظرف مع ملاحظة الاتي:
١. الفترات غير المسعرة تحسب ضمن المبلغ الاجمالي.
٢. مبلغ وراق المناقصة غير قابلة للرد.
٣. ارفاق وصل شراء المناقصة.
٤. ارفاق مبلغ التأمينات الأولية (١٪) من مبلغ المناقصة بموجب خطاب ضمان او صك مصدق صادر من مصرف معتمد في العراق.
٥. يكون دفع المبالغ حسب الزرعة وحسب نسب انجاز الاعمال وبتأييد من اللجنة الفنية المشرفة على تنفيذ ومتابعة اعمال العقد.
٦. في حال رغبة الجهة المنفذة بالحصول على مبلغ السلفة التقديمية البالغ (١٠٪) من قيمة العقد فعليها تقديم طلب تحريري بذلك مع جلب خطاب ضمان بنفس القيمة صادر من مصرف معتمد في العراق وتسترد السلفة بنفس النسبة من الدفعات الثلاثة الاولى.
٧. الغرامات التأخيرية بمقدار (مبلغ المناقصة/ مدة المناقصة) X ١٠٪.
٨. الالتزام بالتعليمات الحكومية بهذا الخصوص والمحاكم العراقية هي المرجعية في حل النزاعات.
٩. الغاء المناقصة لا يرتب على جهة التعاقد أي تعويض مادي غير استرداد مبلغ شراء وثائق المناقصة.
١٠. تتحمل الشركة التي تحال عليها المناقصة اجور الاعلان ورسم الطابع البالغ (٢) بالالف من القيمة الكلية للعقد وبفلس عملة العقد وتدفع قبل التوقيع.
١١. يتم توقيع العقد خلال فترة (١٥) يوم عند حصول الموافقة النهائية على الاحالة او تبليغ الشركة بذلك رسمياً وبخلافه يتم اتخاذ كافة الاجراءات القانونية المترتبة على ذلك.
١٢. لا يبشر بتنفيذ الاعمال الاضافية او تغيير العمل الا بموجب امر تحريري صادر من جهة التعاقد وكذلك لا يحق للطرف الثاني التعاقد من الباطن الا بموافقة الطرف الاول تحريرياً شرط ان يتطلب الامر ذلك.
١٣. يستقطع مبلغ (٣,٣٪) من كل دفعة امانات ضريبية تعاد للطرف الثاني بعد جلب كتاب براءة الذمة من الهيئة العامة للضرائب.
١٤. يتحمل الطرف الثاني التعويض عن الاضرار الناتجة عن تنفيذ العقد سواء عن الاشخاص او الاشياء.
١٥. اذا تجاوزت مدة التأخير اكثر من (٢٥٪) من المدة تسحب المناقصة.
١٦. جهة التعاقد غير ملزمة بقبول او طاعطاءات.
١٧. تطبيق تعليمات تنفيذ العقود الحكومية رقم ١ لسنة ٢٠٠٨ وتعديلاتها الصادرة عن وزارة التخطيط وتعليمات تنفيذ الموازنة والشروط العامة للمقاولات.
١٨. ادناه نسب الترحيح للمفاضلة بين العطاءات وفق المعايير الخاصة بالاشغال العامة بمختلف انواعها.

ت	العوامل	الاهمية النسبية لكل عامل (جزء من المائة)
١	مبلغ المناقصة	٤٥٪
٢	الفترة الزمنية للتنفيذ	١٠٪
٣	تصنيف المقاول	٥٪
٤	توفر المعدات التخصصية والكادر القباي للمشروع	١٠٪
٥	الحسابات الختامية التي تظهر تحقيق الارباح خلال السنوات الثلاثة الاخيرة	٥٪
٦	حسن الاداء السابق	١٠٪
٧	الكفاءة المالية	٥٪
٨	الاعمال المماثلة المنجزة خلال السنوات الثلاثة الاخيرة والتي يجب ان تكون مؤيدة من قبل الجهة المعنية	١٠٪

الامين العام لمجلس الوزراء / وكالة

## إعلان مناقصة تسييج المنطقة الحرة في القائم ٢٠١١/١

تعلن الهيئة العامة للمناطق الحرة عن مناقصة تنفيذ سياج في المنطقة الحرة في القائم وحسب التوبيي المرقم (٤٠١٠٠٠٣٠١٠).

فعلى الراغبين بالاشتراك في المناقصة مراجعة مقر الهيئة في شارع فلسطين مقابل مصرف الرافدين فرع فلسطين مستصحين معهم هوية تسجيل المقاولين لشراء وثائق المناقصة بمبلغ قدره مائة ألف دينار غير قابل للرد. علماً إن الوثائق المطلوبة عند تقديم العطاء هي:

١. هوية تسجيل المقاولين نافذة صنف إنشائية ومن الدرجة الخامسة في الأقل (نسخة مصورة ملونة).
٢. كتاب عدم ممانعة من الاشتراك في المناقصة صادر من احد فروع الهيئة العامة للضرائب (نسخة أصلية).
٣. تأميمات أولية بنسبة ١٪ من مبلغ العطاء صادرة من مصرف معتمد في العراق على شكل صك مصدق أو خطاب ضمان (لغير الشركات الحكومية).
٤. قائمة بالأعمال المماثلة التي قام بها المقاول.
٥. وصل شراء العطاء(نسخة مصورة ملونة).
٦. الهيئة غير ملزمة بقبول أو طاعطاءات حسب تعليمات رقم ١ لسنة ٢٠٠٨.
٧. يكون موعد فتح العطاءات في اليوم التالي لغلق المناقصة.
٨. في حالة وجود استفسار معين تتم مراجعة الهيئة لغرض الإجابة عليه.

تقدم العطاءات مع الوثائق المذكورة أنفاً في ظرف مغلق مثبِتاً عليه اسم المناقصة والمناقص إلى مقر الهيئة/ صندوق العطاءات في موعد أقصاه يوم ٧/٣/٢٠١١ الساعة ١٢ ظهراً ويتحمل من ترسو عليه المناقصة أجور النشر والإعلان.

وشكراً

Web site: http://www.iraqifreezones.com

المدير العام

رئيس مجلس الإدارة